

1.	Field of study	English Philology
2.	Academic year of entry	2017/2018 (winter term)
3.	Level of qualifications/degree	second-cycle studies
4.	Degree profile	general academic
5.	Mode of study	part-time

Module: English Language Translator and Interpreter Training: Module 1, Written Translation (English-Polish and Polish-English) 1

Module code: 02-FA-TL-N2-KT1-TP-1

## 1. Number of the ECTS credits: 3

2. Learning outcomes of the module				
code	·		level of competence (scale 1-5)	
	Students appreciate the importance of professional expertise and the need to comply with the principles of professional ethics in translation practice.	FA2_K01	3	
	Students are able to apply the basic translation methods and procedures.	FA2_U04	3	
_U1		FA2_U09	3	
TL-N2-KT1-TP-1 _U2	Students can apply the basic principles of general translation.	FA2_U04	4	
TL-N2-KT1-TP-1 _W1	Students realise the importance of context and the target recipient in translation.	FA2_W03	3	
	Students recognize different types of equivalence and are aware of the translation problems resulting from non-equivalence.	FA2_W03	4	
_W2		FA2_W04	4	
		FA2_W05	4	
TL-N2-KT1-TP-1 _W3	Students are aware of the relationship obtaining between translation and culture.	FA2_W03	3	

3. Module description	
•	Students acquire and develop the skills to translate a variety of different texts. Students learn about the translation process and the essential factors having a direct impact on the outcome of translation. These factors include translation methods and procedures. Students translate texts from Polish into English and from English into Polish. They work in class (individually, in pairs or as a team) and at home. The texts to translate vary in terms of genre,
	subject matter and target readership.

2025-12-15 08:26:27 [] 1 / 2



Prerequisites C1 level of English and C2 level of Polish (CEFR)

4. Assessment of the learning outcomes of the module						
code type		description	learning outcomes of the module			
TL-N2-KT1- TP-1_w_1	tłumaczenie tekstów		TL-N2-KT1-TP-1_K1, TL-N2- KT1-TP-1_U1, TL-N2-KT1- TP-1_U2, TL-N2-KT1- TP-1_W1, TL-N2-KT1- TP-1_W2, TL-N2-KT1- TP-1_W3			
TL-N2-KT1- TP-1_w_2	tłumaczenie tekstów - zadanie domowe	The student must translate a short text as a home assignment. The teacher gives his or her feedback on the student's translationon a one-to-one basis and marks the assignment accordingly.	TL-N2-KT1-TP-1_K1, TL-N2- KT1-TP-1_U1, TL-N2-KT1- TP-1_U2, TL-N2-KT1- TP-1_W1, TL-N2-KT1- TP-1_W2, TL-N2-KT1- TP-1_W3			

5. Forms of teaching								
	form of teaching			required hours of student's own work		assessment of the		
code	type	description (including teaching methods)	number of hours	description	number of hours	learning outcomes of the module		
TL-N2-KT1- TP-1_fns_1	practical classes	Students translate a short text, which is followed by a discussion of the translation problems encountered in the source text.	18	Students translate a short text as their home assignment.		TL-N2-KT1- TP-1_w_1, TL-N2- KT1-TP-1_w_2		

2025-12-15 08:26:27 []